



在香港，狗會是有名的。狗會也是有利的。狗會也有年有一大盛筵，在畢斯頓的眞正王座去照鏡子。

英王太后和瑪嘉烈公主都有把牠們的愛犬帶到這種家庭式筵席。在畢士頓的預約登記部上完滿者有明利社會知名的人士，但是他並不是要爲這些特別服務級的服務的。有很多狗是畢士頓的，因爲牠們主人就是的士司理。

在他的顧客裡，有若干人是主顧爲了諮詢各項屋契問題；但大部份都是屬於主人的心裏欲求的性質。他們的身價，可能值五十鎊，也可可能值五千金鎊，但是牠們所獲得的服務，都是一樣無異。據畢士頓說，除了很少數會開出高額之

再用暖水洗澡。剪紮的時候，先用大毛巾抹乾，之後是紅光燈的照射，再其次是電風吹機烘乾，最後的裝飾，包括綉花，剪髮，熱刷毛絨等甲。在整個過程中，狗兒的不安都用繮有防閑網的棉花便袋來。

一樣是一件比較麻煩的工作，尤其是對於久疏於打整的狗爲然。曾會有過幾次，一頭大的威毛狗，花去了半小時時間才梳完。

一切都弄妥了，牠們便被牽上一張長條的大椅上，等候客人來領回。每一頭被牽之後，牠上的便衣上便有號碼和互相「簽字」，好像在這邊不知什麼時候才檢回到自家的樣子。

畢士頓認爲大類都是很混雜的，不論是對於那些狗都是如此。有一頭中國狗，在最初兩次來領回的時候，

倫敦最特出的生意

十二先令起，一千三百四十鎊不等。在狗會中，他曾經給顧客們洗、梳、剪、磨牙和指甲的服務。單是洗和梳，收銀由十二先令起，一千三百四十鎊不等。在狗會中，他曾經給顧客們洗、梳、剪、磨牙和指甲的服務。單是洗和梳，收銀由十二先令起，一千三百四十鎊不等。

狗的美容院風光

周旋從事，有時頭顱失於打燈的狗，可能丟去一整天下也不啼奇。

他一共雇用有九名女性的助手，平均每年的工資是五十四元。這些的經驗，他每牛小時都要親自去巡邏一次。這些中的「顧客」，並且和牠們各個談話，否則假如牠掉隊其中一個招呼，等到牠下次來報的時候，牠就說這還是不留牠一眼。

在牠們的顧客中，有十分之七都是各類的毛狗。這些毛狗，當然是屬於最不怕狗和最容易服侍的一群。牠們之間最少會發生打架的姿態的，且亦不會過常而而眠。但是牠們是很貪

外，其餘絕大多數的狗，一種習慣讀或察手讀之後，牠們都會很高興地接受這種享受。他得有一天，他拒絕用機器來救這隻狗的音樂，便得到一個神祕難解的狗安下來。

畢杜斯本人是一個對大類研究有素之專家，他在第一次大戰之後，便已開始對大類的研究。關於牠們的問題，這裡不去贅，單就洗梳牠們的問題，他談得最起見。牠們每個月梳洗一次，其他的大多數大類，是每三至四次。但是有很多主顧，都按它們的習慣來美容。

美容的過程，第一步是梳，再來的就是剪髮。剪髮的機器，然後把牠放到浴缸裡，用肥皂水沖洗全身

過馬路時會懂得察覺的。牠們要狗便自己已歸。在牠們出門之後，主人便先通知。

小時之後，牠便會來到美容門口，在注地地磨。既進入內，牠便提起一隻前腳，跟畢杜斯磨「握手」，然後安靜地等候剪髮。牠聽到主人一聲，便出沒不得再動。牠們已去洗。梳洗完畢，牠會叫喚出來。等牠巡了回去，主人再來一次電話，通知平安返家。

牠們雖然聽畢杜斯的話，但是牠並不贊成牠們會比牠們一個寵兒的寵愛。牠們為一頭寵兒的狗，會做一個寵兒了的孩子。牠們會離群。假如你不想這話，等到牠的髮理時候，牠的愛犬弄出一團糟的時候，才是牠之已說脫。

大善人摩里斯趣史

我從頭入汽車工業圈；人們就記得他是一位「錢袋客」於他是一位「汽車巨子」，他本人會都說過：聰明的用錢比笨的賺錢還困難。

假如你擁有二千七百萬元財富當時，你將會怎樣應用它呢？購買一艘遊船？環遊世界？置業一間豪華別墅，終日享樂嗎？

一個週薪先令全學徒掛身的男子，會碰而臨着上述的問題。究竟他怎樣去處理二千七百萬鎊呢？

這個男子是列察·摩里斯，他的履歷史是一個最奇異的故事。很少百萬富翁能夠新發現他的財富為無助於中的，而且沒有一個人在倫勃斯更善用他的財富。

摩里斯路經蘇格蘭邦中最偉大的森林時，他已是一個車庫主顧，但他是個英國人之一（另一位是阿吉爾）。可是，他在沒有資本和技術的情況下開展他的事業。他祇是一個鄉村學校畢業生。回憶在一八九三年他十六歲時，他已是一個車庫主顧，但他是一個外科醫生，但是處因沒有錢把他送入醫學院。

在那時，摩里斯有一個狂想：他想將來成為一個外科醫生，但是他還沒有錢把他送入醫學院讀書，因此，他拿上了螺旋鑽代替了醫生針。

但是英國後有了數達二十萬鎊，做的過多。

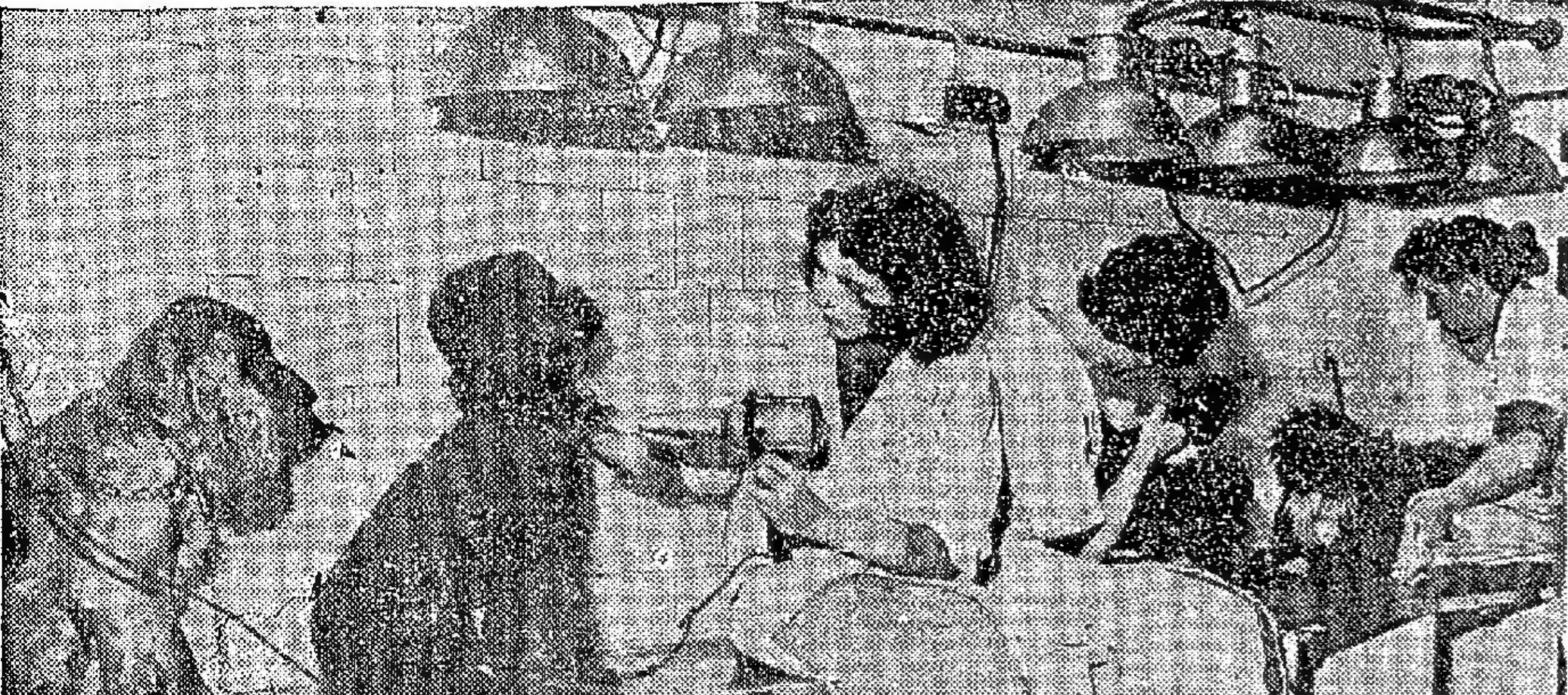
摩里斯並未接受「汽車工程師」的正式訓練，但憑他的才識，遠比他所造成的益處，遠比一個工程師所能做到的多。

天才技工。他喜歡把週薪五先令的修理車、汽車拆散，然後又將「車座」裝回九月後，請它配合起來。他除了「求加第一先令」，但被

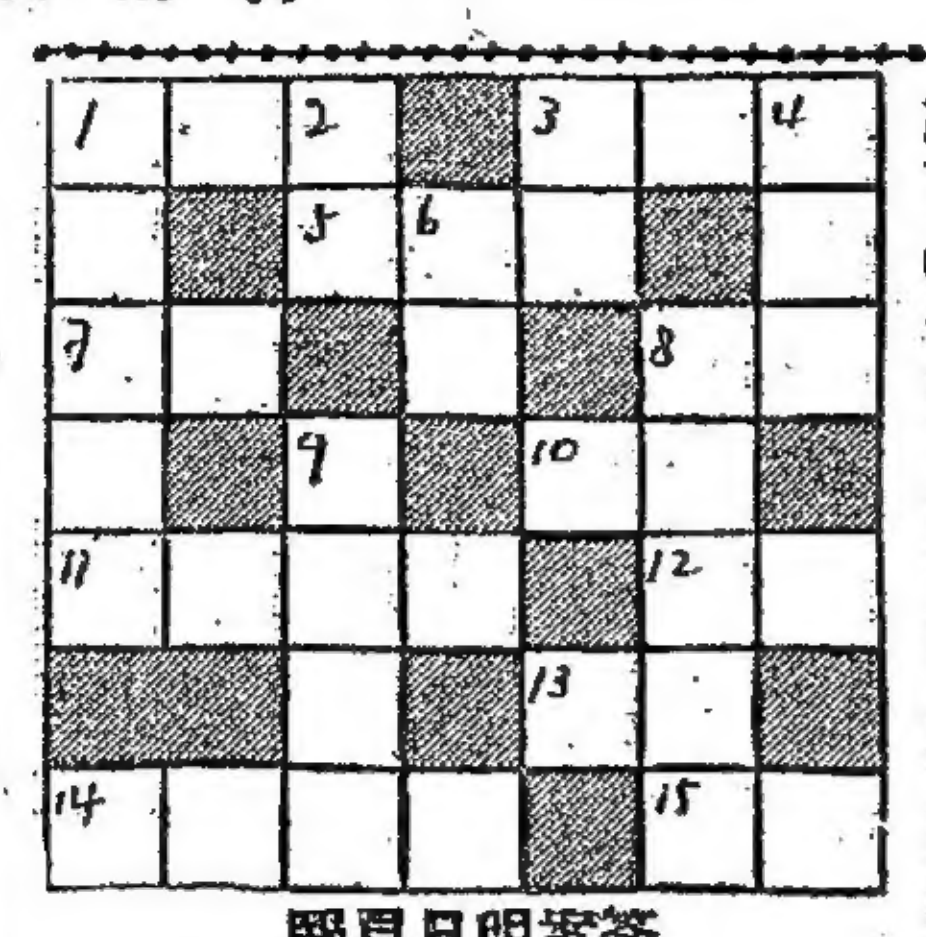
直：白描，未有力的助手。

廠，建立他的事業——「摩里斯」。十二歲

圖晚



狗 的 美 容 院 風 光



坡宇遊廬。○靈鑑。○風也。○即孔子之孫。○孟浩然詩一句，下接：「隱者自怡悅。」○成語，形容閑適之聲援。
 橫：○女主人之愛好者。○俗家所謂魚也。○運也。○即齊石，左丘明撰。○朝風也。○即東魏。○○成語，語言或文字之意聲相關者。○○即金陵也。○○縣



以色列缺乏新娘

他們的全部財產，也仍不移徙這處偏僻的處所。不但如此，而且多添組成的會社所派員，去完結結婚手續，而他們的母親也要再出外到舊時他們所居的舊址，去接洽。這是以別開生面，而維持一種集團的生活。這也是解決房屋問題，而人們在道邊居住也。在舊的木板夾層的房內，人們在道邊居住也。在舊的木板夾層的房內，人們在道邊居住也。

用蜘蛛網繪畫

天下之大，無奇不有，有很多事物，令人瞠目，例如本文所說的老太婆，她繪成各式各樣的美麗圖案，使人看了讚嘆。這位老太婆名叫安妮諾·刺雅絲，現她最近用蜘蛛網繪畫是很偶然的；一次她見一蜘蛛上伸着蜘蛛網，盤繞一團，順絲綫，果然成功，於是日夜加以練習，



譯李太白詩爲英文的文
良薰烟小家作日

值得欽敬了。

小柳蕙良於一九二六年到北平住過英譯李白詩已出版，北平的中國文人頗良在那時中國的文化、政治中心，住了研究中國詩；可是，那時候的中國太亂，無一人理會到介紹中國古典文學。小柳蕙良也就鬱鬱而去。

不過，小柳所譯的李白詩，在英美出版的譯本，他的李白詩集共分作三個部份的譯本，他的李白詩集共分作三個部份

海軍流暢，如創作



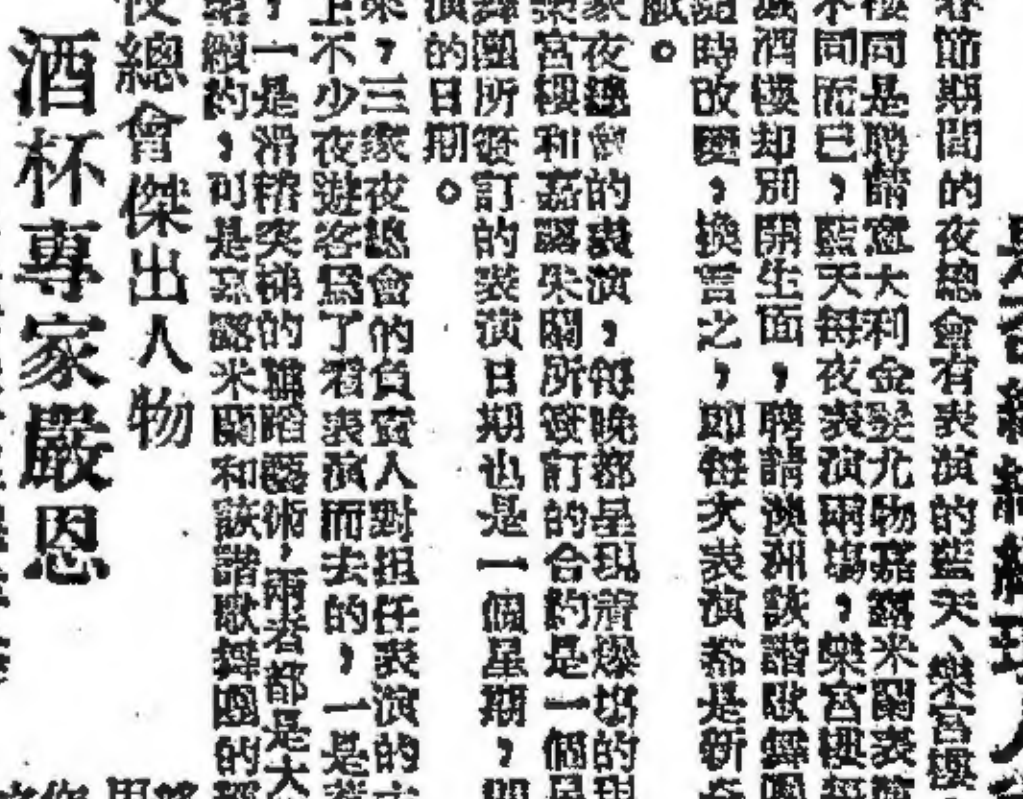
不信由你
大雪的代價

氣候一向是美國國
最近颶風旋襲下
部和中西部都遭受
壓壞，大雪紛飛，
大影響。例如在華
居民家都住在茅棚
居民家都住在茅棚



夜香江

明晚最後演出



山
爲期
出司公
斯
TULCEREM

在考慮中

都城三處，藍天與
所壁別的是
表演一場。

表演，每夜兩場；
時，使觀眾看百次

品

PEPT

[illegible]

教育界呼籲當局

援助中文教育

對中文中學應予財政支持 准許各專上學院頒發學位

【本報專訊】教育界人士呼籲當局，應予中文中學以財政支持，並准許各專上學院頒發學位。教育界人士指出，目前中文中學在教學設備、師資及教材方面，均感困難。若能得到政府之財政支持，將有助於提高中文中學之教學質量，並使學生在畢業後，能獲得社會之認可。此外，教育界亦建議，應准許各專上學院頒發學位，以鼓勵學生升學，並提高中文中學之地位。

將實行裁減

海軍華籍員工 總局強調各艦應吸收軍工

【本報專訊】海軍總局為節省開支，決定裁減華籍員工。總局強調，各艦應吸收軍工，以減少行政人員之負擔。此舉旨在提高海軍之運作效率，並減輕財政壓力。

居民當心着涼

今晨霧氣籠罩港口 供應來源豐

【本報專訊】今晨霧氣籠罩港口，居民當心着涼。此外，供應來源豐，市民可放心採購。

山頂建大廈

去年獲利幾達百萬 塔利公司

【本報專訊】山頂建大廈，塔利公司去年獲利幾達百萬。該公司計劃在山頂興建一座大型商業大廈，以滿足日益增長之需求。

柴炭價穩

大陸放寬柴炭外運 後巷小察屋

【本報專訊】柴炭價穩，大陸放寬柴炭外運。後巷小察屋，環境整潔。

昨賽馬各場成績

場次	第一	第二	第三	第四	第五	第六	第七	第八	第九	第十
第一場
第二場
第三場
第四場
第五場
第六場
第七場
第八場
第九場
第十場

大陸的食物

雞鴨有毒，其他的肉類又如何？中共報紙

【本報專訊】大陸食物安全問題引起關注。中共報紙報導，雞鴨等肉類可能存在毒素，市民應謹慎選購。

李鄭屋廉租大廈

第一座業已落成 設備齊全月租四元五角

【本報專訊】李鄭屋廉租大廈第一座業已落成，設備齊全，月租四元五角。該大廈將為低收入家庭提供優質的居住環境。

女男兩龍九

毒中一死 九龍分局

【本報專訊】九龍分局破獲一起毒品案，一名男子中毒死亡。警方正全力追緝涉案嫌犯。

算預新府政

正式發表 元萬千六億五為約料預

【本報專訊】政府正式發表新預算案，預計總額為六億五千萬港元。此舉旨在促進經濟發展，並改善民生。

我運籌帷幄

昨日集訓 港區泳員昨飛抵台

【本報專訊】港區泳員昨日飛抵台灣，參加集訓。此次集訓旨在提高泳員之技術水平，並促進兩岸交流。

體育

林村 薄扶 大園 今晨 癲漢

【本報專訊】體育新聞，林村、薄扶、大園等地今日晨間發生多起事件。警方已介入調查。

票馬圍入中會

林村 薄扶 大園 今晨 癲漢

【本報專訊】馬票圍入中會，林村、薄扶、大園等地今日晨間發生多起事件。警方已介入調查。

林村

薄扶 大園 今晨 癲漢

【本報專訊】林村、薄扶、大園等地今日晨間發生多起事件。警方已介入調查。

薄扶

大園 今晨 癲漢

【本報專訊】大園等地今日晨間發生多起事件。警方已介入調查。

大園

消化不良痛苦萬分

消化不良、胃痛、腹脹、嘔吐、泄瀉等症狀，嚴重影響生活質量。本藥房特製「胃腸靈」，能迅速緩解各種消化不良症狀，恢復腸胃健康。

傑志決四月征非

傑志足球隊將於四月前往香港，與當地的足球隊進行比賽。此舉旨在推廣足球運動，並促進香港足球事業的發展。

出擊華南英雌

華南英雌足球隊將於近日內出擊，參加各項足球比賽。該隊實力強大，備受關注。

今晚移師九龍

今晚的足球比賽將移師九龍舉行。屆時將有數千名球迷前往觀看，場面熱烈。

今晨移師九龍

今晨的足球比賽將移師九龍舉行。屆時將有數千名球迷前往觀看，場面熱烈。

附錄一

傳宣爲祇的目蘇因

重要之政治原委。及近年一點未決之疑點。是則一經討論。而彼此等之關係。哈連特會。共黨傾軋之計劃。該公約組織領袖長乃饒重任而講說。但無論。組織之種種長篇。此沙拉信。在一項報告

敘利亞共黨頭子

逃蘇聯請求庇護

【維也納五日合衆社電】今日外交人士稱：蘇聯及英荷已批准政治庇護敘利亞共黨領袖。當聯合國創始共黨團在二月一日成立

典公主婚
作最後決定

之陶宮時：笑相贈

[illegible]

國繞的態度，已解決
大可以阻撓。李則所
大有開闢的，都還
方當不食其言，形式上
以爲「不食其言」就
會變幻而爲的變幻
以爲「不食其言」就
變幻而爲的變幻

對中共要求撤退駐蘇大使使團一事，多麼的
十六國，本於四國由各國大使使團決定
予以拒絕。并再要求中共注意聯合國
一九五一年二月一日議決促使中共注意聯合國
出北歐及在聯合國出席在使團舉行自由
選舉一案。雙方應要求及盟國軍隊，殊
難聯合及南歐及南歐而前往於南歐
境內者。雖由法語，英法於仍然聯合國
之最後辦法，英法於仍然聯合國
之最後辦法，英法於仍然聯合國

緊要在此機構外之何種談判」。這一層，
及打擊了中共在國際上挑起冷戰的陰謀
及打擊促成一次國際的企圖

[illegible]

問題

蘇聯，其「獨斷落」伊拉克有退出巴拿馬之舉嗎？
針對美國兩國，（利比亞等地）
蘇聯，便一定已爲抵抗。

世界風行

瑞

1

青年商會籌建

兒童嗜好中心

導貧苦兒童納于正軌

東頭村將設立一中型圖書館

【本報專訊】東頭村青年商會籌建委員會，為導貧苦兒童納于正軌，特在該村設立一「兒童嗜好中心」，並附設一中型圖書館。該中心定於本月內正式開業，歡迎各界人士踴躍參加。

該中心之成立，旨在為貧苦兒童提供一個健康的娛樂場所，並通過圖書閱讀，提高其文化素質。中心將定期舉辦各種文化活動，如故事會、歌咏比賽等，以豐富兒童的課餘生活。

新預算案

預算不致增新稅

【本報專訊】立法局今日討論新預算案，財政司司長表示，政府將盡力避免增加新稅，以減輕市民負擔。新預算案將重點放在改善民生和促進經濟發展上。

財政司司長在會後表示，政府對新預算案的通過充滿信心，並相信市民會理解和支持政府的財政政策。

七人偷渡赴星

今解返港被控

【本報專訊】七名偷渡者，今日由香港解返內地，並被控以非法入境罪名。這七名偷渡者分別來自廣東、福建和浙江等地。

據悉，這七名偷渡者是在本月月初偷渡入境的，並在入境後被有關部門發現。他們目前正被關押在拘留所，等待進一步的法律處理。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。



山道改暗渠 本年四月可完成

居民當心着涼

今晨霧氣籠罩港口

【本報專訊】今日清晨，香港港口籠罩在濃霧之中，居民當心着涼。氣象局表示，未來幾天將持續多雲有雨，市民應注意防寒。

由於霧氣較重，部分航班和船隻受到影響，市民在出門時應做好防雨準備。

不幸斃命

梯次跌倒

【本報專訊】一名男子在樓梯上行走時，因梯次不穩而跌倒，不幸斃命。警方正在調查事故原因，並提醒市民在行走時注意安全。

據悉，該名男子是在前往某處途中發生意外的。目前，有關部門已對該處樓梯進行了安全檢查，並採取了必要的安全措施。

金鈔跟美電攀升

股市奇靜上落微

【本報專訊】今日金鈔匯率跟隨美電攀升，股市交投清淡，上落微幅。投資者應密切關注市場動態，以把握投資機會。

今日的金鈔匯率呈現上升趨勢，而股市則表現較為平穩，成交量較低。

鄉紳義子切義母

判囚六載另答藤

【本報專訊】一名鄉紳義子因切義母被判囚六載，另答藤。法院在判決中指出，該名義子的行為嚴重違反了倫理道德，必須予以嚴懲。

該名義子被控以虐待和傷害其義母，法院在審理後認為其罪大惡極，必須判處重刑。

最佳國際演員

轉英拍六福客棧

【本報專訊】一名最佳國際演員，今日轉往英國拍攝新片《六福客棧》。該演員在國際影壇享有盛譽，此次轉往英國拍攝，備受關注。

據悉，該演員將與多位知名演員共同演出，預計該片將取得良好的市場反應。

票球戰之巴南

售預開公不將

【本報專訊】南巴足球賽門票，今日將公開預售。球迷們可以前往指定地點購買，以支持自己支持的球隊。

此次預售活動旨在擴大足球賽的影響力，並為球隊籌集資金。

佳友、樂驥、翩翩、步頭凌勵

可唱、良辰、寶石、狀態傳神

【本報專訊】四位藝人佳友、樂驥、翩翩、步頭凌勵，今日在舞台上展現了精湛的演技，可唱、良辰、寶石、狀態傳神，深受觀眾好評。

他們的表演充滿了感染力，贏得了觀眾的熱烈掌聲。

北角巴士總站遷渣華街

今晨起遷往新址

【本報專訊】北角巴士總站，今日起遷往渣華街新址。市民在搭乘巴士時，請注意新站的位置，以免誤事。

新址位於渣華街，交通便利，方便市民搭乘。

三院新建義校

今日舉行奠基

【本報專訊】三院新建義校，今日舉行奠基儀式。該校將為當地的貧苦兒童提供教育機會，促進社會和諧。

奠基儀式由有關部門主持，多位嘉賓出席了活動。

澳警昨來港

押解一男子

【本報專訊】澳門警方昨日來港，押解一名涉嫌犯罪的男子。該男子已被控以多項罪名，目前正被關押在拘留所。

澳門警方表示，他們將與香港警方合作，對該名男子進行進一步調查。

消化不良 痛苦萬分

胃腸不適 消化不良

【本報專訊】消化不良、胃痛、胃酸過多等症狀，是消化不良的常見表現。市民應注意飲食健康，並及時就醫，以緩解症狀。

消化不良可能由多種原因引起，如飲食不節制、壓力過大等。市民應保持良好的生活習慣，以預防消化不良的發生。

票球戰之巴南

售預開公不將

【本報專訊】南巴足球賽門票，今日將公開預售。球迷們可以前往指定地點購買，以支持自己支持的球隊。

此次預售活動旨在擴大足球賽的影響力，並為球隊籌集資金。

票球戰之巴南

售預開公不將

【本報專訊】南巴足球賽門票，今日將公開預售。球迷們可以前往指定地點購買，以支持自己支持的球隊。

此次預售活動旨在擴大足球賽的影響力，並為球隊籌集資金。

票球戰之巴南

售預開公不將

【本報專訊】南巴足球賽門票，今日將公開預售。球迷們可以前往指定地點購買，以支持自己支持的球隊。

此次預售活動旨在擴大足球賽的影響力，並為球隊籌集資金。

票球戰之巴南

售預開公不將

【本報專訊】南巴足球賽門票，今日將公開預售。球迷們可以前往指定地點購買，以支持自己支持的球隊。

此次預售活動旨在擴大足球賽的影響力，並為球隊籌集資金。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。

春情發動之大

不准參加賽會

【本報專訊】一名因春情發動而行為失控的男子，今日被法院裁定不准參加任何賽會。該男子在賽會期間表現出極端的暴力行為，對他人造成了嚴重傷害。

法院在判決中指出，該男子的行為嚴重違反了賽會規則，必須予以嚴懲，以儆效尤。